

TRANSCRIPTION

COMPRÉHENSION ORALE | Stade 2 | Niveau 6

Domaine	Santé
Situation	Consultation médicale
Intention	Comprendre des informations sur un problème de santé

SUPPORT	Vidéo : • <i>Monsieur Germain</i>
---------	--------------------------------------

L1 : Bonjour, Monsieur Germain ?

L2 : Bonjour.

L1 : Est-ce que vous pouvez me dire ce qui va pas ?

L2 : Le neurologue m'a dit que j'étais atteint d'une maladie grave, dégénérative.

L1 : Oui, la sclérose en plaques. Je le vois dans votre dossier médical. On va en discuter si vous voulez, mais d'abord enlever votre manteau puis enlever une manche. Je vais prendre votre tension artérielle.

L2 : Qu'est-ce que j'ai *faite* [fait] pour me retrouver avec *c'te* [cette] maladie-là.

L1 : On connaît pas encore la cause exacte de la sclérose en plaques, mais selon les recherches ce serait une interaction complexe entre l'environnement et la génétique.

L2 : Ça veut dire quoi ça ?

L1 : Ben, c'est une maladie complexe et surtout imprévisible. Elle attaque le système nerveux central.

L2 : Je le savais. Ce que ça veut dire que dans un an, je serai *pu* [plus] capable de marcher ?

L1 : Je comprends que ça doit être perturbant Monsieur Germain. Voyez-vous, *y'existe* [il existe] 4 formes de sclérose en plaques. La forme cyclique, la forme progressive primaire, la forme progressive secondaire et la forme récurrente. La bonne nouvelle, c'est que dans votre cas, c'est la forme progressive primaire. Ça veut dire que vous aurez une lente accumulation d'incapacités. Clairement, votre état de santé risque tranquillement, mais sans doute vraiment tranquillement, de se détériorer avec les années. Malheureusement je ne peux pas vous en dire davantage, c'est tout ce que je sais pour le moment.

L3 : C'est *don'* [donc] ben terrible ça.

L1 : La sclérose en plaques peut causer toutes sortes de symptômes. Mais attention, ça veut pas dire que vous les aurez tous. Comme la fatigue, les troubles intestinaux, les troubles de la vessie, les troubles de l'équilibre et de la coordination, les pertes de mémoire, la douleur, les difficultés à bouger, les troubles visuels. *Y'a* [Il y a] des médicaments pour aider à soulager ces symptômes. Au besoin, vous pourrez venir me voir ou en parler avec votre médecin traitant.